

394R1035

Nr L 113/2

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING

4.5.94

## KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1035/94

av den 3 maj 1994

om ändring av förordning (EEG) nr 2775/88 om tillämpningsföreskrifter för artikel 5a i rådets förordning (EEG) nr 729/70

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION  
HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

EUGFJ-kommittén har inte avgivit något yttrande inom den tid som dess ordförande bestämt.

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 729/70 av den 21 april 1970 om finansieringen av den gemensamma jordbrukspolitiken<sup>(1)</sup>, senast ändrad genom förordning (EEG) nr 2048/88<sup>(2)</sup>, särskilt artikel 5a i denna, och*Artikel 1*

Förordning (EEG) nr 2775/88 ändras på följande sätt:

med beaktande av följande:

1. I artikel 1.1 skall "8,8 %" ersättas med "7,0 %".
2. I artikel 2.1 skall "0,088" ersättas med "0,070".
3. I artikel 2.2 skall "0,0113" ersättas med "0,0089".

En förnyad genomgång av den nuvarande situationen i gemenskapen vad avser räntesatser har visat en nedåtgående tendens, vilket nödvändiggör en anpassning av de räntesatser och koefficienter som fastställs i kommissionens förordning (EEG) nr 2775/88<sup>(3)</sup>, senast ändrad genom förordning (EEG) nr 772/90<sup>(4)</sup>.*Artikel 2*

Enligt artikel 2.2 i förordning (EEG) nr 2775/88 fastställs de månatliga ränteutgifterna endast preliminärt för att möjliggöra en snabb utbetalning av ersättning till medlemsstaterna. Enligt artikel 2.1 i samma förordning skall den slutliga beräkningen av det belopp som gemenskapen skall överta för ett räkenskapsår göras på årlig basis. Det är därför lämpligt att den fastställda räntesatsen omfattar ett helt räkenskapsår.

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Den skall tillämpas för utgifter som finansieras från och med den 16 oktober 1993.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 3 maj 1994.

*På kommissionens vägnar*

René STEICHEN

*Ledamot av kommissionen*<sup>(1)</sup> EGT nr L 94, 28.4.1970, s. 13.<sup>(2)</sup> EGT nr L 185, 15.7.1988, s. 1.<sup>(3)</sup> EGT nr L 249, 8.9.1988, s. 8.<sup>(4)</sup> EGT nr L 83, 30.3.1990, s. 81.